

Gimnazija Koper 2020/2021

UVODNA OBVESTILA IN NAVODILA ZA POUK ITALIJANŠČINE KOT TUJI JEZIK

Predstavitev učnih vsebin in ciljev pri pouku italijanščina v prvem, drugem, tretjem in četrtem letniku.

1. UČBENIK

1. LETNIK

Mimma Flavia Diaco, Maria Gloria Tommasini: Spazio Italia 1, Loescher, Torino 2013

2. LETNIK

Mimma Flavia Diaco, Maria Gloria Tommasini: Spazio Italia 1 in Spazio Italia 2, Loescher editore, Torino 2013

3. LETNIK

Mimma Flavia Diaco, Maria Gloria Tommasini: Spazio Italia 2, Loescher editore, Torino 2013

Maria Gloria Tommasini, Mimma Flavia Diaco: Spazio Italia 3 (livello B1), Loescher Editore, Torino 2013

4. LETNIK

Maria Gloria Tommasini, Mimma Flavia Diaco: Spazio Italia 3 (livello B1), Loescher Editore, Torino 2013

2. Pripomočki

Pri pouku se uporabljajo učbenik in zvezek za zapiske ter ostalo gradivo, ki ga pripravi učitelj, zato so jih dijaki dolžni prinašati v šolo.

Obvezen zvezek za zapiske. Dijakom priporočamo redno zapisovanje učne snovi in pisanje domačih nalog.

3. Preverjanje in ocenjevanje znanja

Poznavanje, razumevanje in zmožnost ustvarjalne uporabe obravnavane snovi se bo sproti ustno in pisno preverjalo.

Zaradi izrednih razmer v šolskem letu 2019/20 in mogočega zaprtja šol v šol. letu 2020/21 bo pouk in ocenjevanje potrebno prilagoditi. V mesecu septembru in oktobru bodo dijaki deležni dveh pisnih preverjanj znanja o vsebinah, ki so jih z učitelji predelali v času karantene in učenja na daljavo. Preverjanja bodo sestavljena kot prava pisna ocenjevanja in se bodo točkovala. Dijaki bodo tako dobili informacijo o uspehu, ocene pa ne bodo vpisane v redovalnico.

Dijakom in dijakinjam, ki se bodo odgovorno in aktivno vključevali v učni proces, se bo to upoštevalo pri zaključni oceni in izrekanju pohvale.

Celovitejše ustno (ali pisno) preverjanje bo pred vsakim pisnim ocenjevanjem znanja.

USTNO IN PISNO OCENJEVANJE

1. letnik: Pisno ocenjevanje znanja

2 oceni: - bralno razumevanje, raba jezika, pisno sporočanje

1. preizkus znanja: november - december
2. preizkus znanja: marec - maj

Ustno ocenjevanje znanja: najmanj 1 ocena

2. letnik: Pisno ocenjevanje znanja

2 oceni: - bralno razumevanje, raba jezika, pisno sporočanje

1. preizkus znanja: november - december
2. preizkus znanja: marec - maj

Ustno ocenjevanje znanja: najmanj 1 ocena

3. letnik: Pisno ocenjevanje znanja

2 oceni: - bralno razumevanje, raba jezika, pisno sporočanje

1. preizkus znanja: november - december
2. preizkus znanja: marec - maj

Ustno ocenjevanje znanja: najmanj 1 ocena

4. letnik: Pisno ocenjevanje znanja

2 oceni: - bralno razumevanje, raba jezika, pisno sporočanje

1. preizkus znanja: november - december
2. preizkus znanja: februar - marec

Ustno ocenjevanje znanja: najmanj 1 ocena

MERILA ZA OCENJEVANJE ZNANJA

Dijak mora pisati predpisano število pisnih izdelkov in pridobiti najmanj eno oceno iz ustnega ocenjevanja.

Ob koncu pouka v šolskem letu učitelj za dijaka, ki ni pridobil vseh predpisanih ocen, ugotovi in evidentira v ustrezni dokumentaciji, da »ni ocenjen«.

Dijak, ki v ocenjevalnem obdobju nima vseh pozitivnih ocen, je lahko na podlagi učiteljeve presoje ocenjen negativno.

Če dijak na dan napovedanega ocenjevanja ni prisoten pri vseh urah pouka, ga učitelj lahko ne oceni.

V 4. letniku se zaključi ocena pri italijanščini na podlagi ocen, ki jih je pridobil pri obveznem in izbirnem delu predmeta. Večji pomen imajo ocene, pridobljene pri obveznem delu. Dijak mora biti pri obeh delih pozitivno ocenjen. Končno oceno pri predmetu določita učitelja, ki

sta poučevala predmet.

Kriteriji za pisna ocenjevanja znanja

Preizkus znanja

50% točk = zadostno (2)

65% točk = dobro (3)

80% točk = prav dobro (4)

90% točk = odlično (5)

Pisno sporočanje kot del preizkusa znanja

Možnih je 10 točk in ocenjuje se obliko, komunikativno ustreznost in jezikovno pravilnost.

Oblika:

- 1 točka: Sestavek je lepo oblikovan, čitljivo napisan in vsebuje zahtevano število besed.
- 0 točk: Sestavek je neurejen in nečitljivo napisan. Število besed bistveno odstopa od zahtevanega.

Komunikativna ustreznost:

- 4 točke: Sestavek komunikativno v celoti ustreza nalogi. Kandidat je upošteval besedilno vrsto in njene značilnosti ter vključil vse zahtevane informacije.
- 3 točke: Sestavek komunikativno ustreza nalogi glede na sporočilnost in jezikovno raven, vendar kandidat ni upošteval ene od značilnosti besedilne vrste, ene od danih informacij ali je dodal vsebinsko neustrezne informacije.
- 2 točki: Sestavek komunikativno še ustreza nalogi, vendar je sporočilo nekoliko manj jasno. Kandidat ni upošteval več značilnosti besedilne vrste oziroma ni vključil zahtevanih informacij ali je dodal več vsebinsko neustreznih informacij.
- 1 točka: Sestavek samo delno ustreza nalogi. Kandidat je upošteval le nekatere zahteve glede besedilne vrste. Večina informacij je prepisanih iz navodil ali je vsebinsko neustreznih.
- 0 točk: Sestavek komunikativno ne ustreza nalogi tako glede vsebine kot besedilne vrste. Sporočilo je nejasno.

Jezikovna pravilnost

- 5 točk: Sestavek je jezikovno pravilen in tekoč.
- 4 točke: Sestavek je jezikovno ustrezen, vendar je kandidat napravil nekaj leksikalnih ali oblikoslovno-skladenjskih napak.
- 3 točke: V sestavku je več leksikalnih, oblikoslovno-skladenjskih in pravopisnih napak, ki pa ne ovirajo sporočilnega namena. Jezik je še tekoč.
- 2 točki: Sestavek vsebuje veliko slovničnih in pravopisnih napak, ima tudi neustrezno

rabo struktur. Na nekaterih mestih je razumevanje oteženo.

- 1 točka: V sestavku je prisotnih veliko leksikalnih, oblikoslovno-skladenjskih in pravopisnih napak, vendar je sestavek še razumljiv.
- 0 točk: V sestavku je toliko slovničnih in pravopisnih napak, da je nerazumljiv.

Če kandidat po kriteriju komunikativna ustreznost dobi 0 točk oz. če kandidat sestavka ni napisal ali je le-ta nečitljiv, dobi za to nalogo 0 točk.

Ustno ocenjevanje znanja

Ustno ocenjevanje znanja je napovedano po predhodnem dogovoru z učiteljem. V kolikor je dijak na dan ustnega ocenjevanja znanja odsoten, mora odsotnost pravočasno sporočiti. V nasprotnem primeru je dijak lahko ocenjen kadarkoli.

Z ustnim ocenjevanjem pridobi dijak najmanj eno oceno in vsebuje dve vprašanji na podlagi obravnavanih tematik.

Dijak lahko pridobi ustno oceno tudi s predstavitvijo, seminarsko nalogo ali kakšno drugo obliko.

Kriteriji za ustno ocenjevanje znanja

odl (5): *Vsebina* je podana izčrpno, je dobro predstavljena in jasna, odgovori so razumljivi in vedno utemeljeni. *Govorjenje* je popolnoma samostojno, povezano in razumljivo. *Jezik* je tekoč, skoraj brez slovničnih napak, besedišče je zelo bogato in smiselno uporabljeno. Izgovorjava je jasna, lepa in pravilna.

pdb (4): *Vsebina* je primerna, razumljiva in jasna, odgovori ustrezni, utemeljitve in primeri so prepričljivi. *Govorjenje* je tekoče, občasno potrebuje spodbudo, večinoma je natančno in razumljivo. *Jezik* je tekoč, z manjšimi slovničnimi napakami, besedišče je bogato in smiselno uporabljeno. Izgovorjava je pravilna.

db (3): *Vsebina* je večinoma primerna, razumljiva, le z nekaj utemeljitvami, odgovori kratki, pretežno pravilni. *Govorjenje* je primerno, omejeno na krajše povedi, potrebna je pomoč. *Jezik* je večinoma razumljiv in manj tekoč, s pogostimi slovničnimi napakami, besedišče je primerno in smiselno uporabljeno. Izgovorjava je primerna.

zd (2): *Vsebina* je površna in komaj razumljiva, odgovori so včasih neprimerni, utemeljitve so slabe. *Govorjenje* je omejeno na krajše povedi in je večinoma nepovezano, pogosto je potrebna pomoč. *Jezik* ni vedno razumljiv in tekoč, omejen besedni zaklad, včasih napačna raba besed. Izgovorjava ni povsem primerna kar otežuje razumevanje.

nzd (1): *Vsebina* je površna in večinoma nerazumljiva, odgovori so včasih neprimerni, brez utemeljitve, ali pa dijak sploh ne odgovori na vprašanje/-a. *Govorjenje* je nepovezano, potrebna je stalna pomoč. *Jezik* je večinoma nerazumljiv, prisotnih je veliko slovničnih napak, jezikovno znanje ne zadošča komunikaciji, besedišče je skromno in večinoma neustrezno. Izgovorjava ni povsem primerna kar otežuje razumevanje.

Pisna in ustna ocena sta enakovredni.

Dopolnilni, predmetni in popravni izpit

Dopolnilni izpit

Dopolnilni izpit je namenjen pridobivanju manjkajočih ocen, zato je lahko pisni in/ali ustni, pri čemer traja pisni izpit 45 minut, ustni pa do 20 minut. Končna ocena se oblikuje na podlagi vseh pridobljenih ocen.

Predmetni izpit

Predmetni izpit poteka v dveh delih in vsebino določi strokovni aktiv. Pisni del traja 45 minut, ustni del pa do 20 minut pred izpitno komisijo. Pred ustnim izpitom ima kandidat 15 minut časa, da se pripravi. Odgovore si lahko zapiše na konceptni list, pred komisijo pa prosto govori in svojih odgovorov ne bere. Dijak lahko enkrat zamenja izpitni listič. Če kandidat ustni del izpita zamudi, ni upravičen do priprave.

Pri pisnem delu mora kandidat doseči vsaj 50 % točk za pozitivno oceno. Pri ustnem delu pa je ocenjen po kriterijih aktiva za ustno ocenjevanje.

Popravni izpit

Popravni izpit poteka v dveh delih in vsebino določi strokovni aktiv. Pisni del traja 45 minut, ustni del pa do 20 minut pred izpitno komisijo. Pred ustnim izpitom ima kandidat 15 minut časa, da se pripravi. Odgovore si lahko zapiše na konceptni list, pred komisijo pa prosto govori in svojih odgovorov ne bere. Dijak lahko enkrat zamenja izpitni listič. Če kandidat ustni del izpita zamudi, ni upravičen do priprave.

Pri pisnem delu mora kandidat doseči vsaj 50 % točk za pozitivno oceno. Pri ustnem delu pa je ocenjen po kriterijih aktiva za ustno ocenjevanje.

Če je dijak četrtega letnika neuspešen pri rednem pouku italijanščine in izbirnem predmetu, opravlja izpit iz obeh delov.